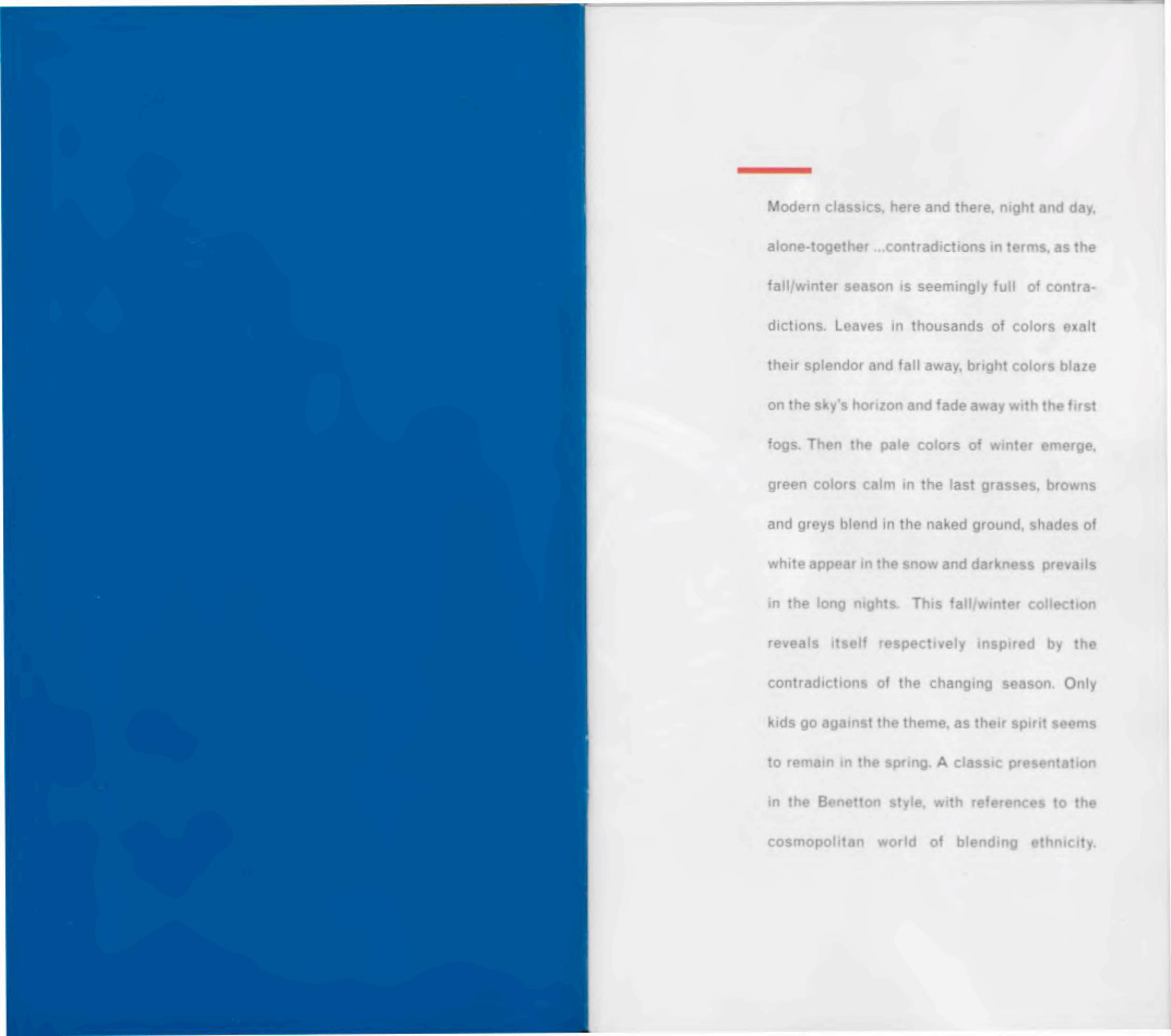


UNITED COLORS
OF BENETTON.



Modern classics, here and there, night and day, alone-together ...contradictions in terms, as the fall/winter season is seemingly full of contradictions. Leaves in thousands of colors exalt their splendor and fall away, bright colors blaze on the sky's horizon and fade away with the first fogs. Then the pale colors of winter emerge, green colors calm in the last grasses, browns and greys blend in the naked ground, shades of white appear in the snow and darkness prevails in the long nights. This fall/winter collection reveals itself respectively inspired by the contradictions of the changing season. Only kids go against the theme, as their spirit seems to remain in the spring. A classic presentation in the Benetton style, with references to the cosmopolitan world of blending ethnicity.



ON THE HORIZON



harmony
939.0013.20



glory
940.0056.20

Modern und klassisch, heute und morgen, Tag und Nacht, allein und gemeinsam - Widersprüche in sich. Die neue Herbst/Winter-Kollektion ist scheinbar voller Widersprüche. Blätter entfalten ihre Pracht in tausenden von Farben - und fallen dann zu Boden. Leuchtende Farben erstrahlen am Horizont - und werden von den ersten Herbstnebeln verschlückt. Die blassen Farben des Winters tauchen auf, das letzte Grün auf den Wiesen verschwindet, Braun und Grau bestimmen den Tag, weiße Schatten erscheinen im Schnee und die Nächte werden länger. Die neue Herbst/Winter-Kollektion wurde von den Widersprüchen einer wechselhaften Jahreszeit inspiriert. Nur die Kinder scheinen sich nicht daran zu stören - ihre Gedanken scheinen noch immer beim Frühling zu sein. Die Herbst/Winter-Kollektion präsentiert sich im Stil von Benetton - eine kosmopolitische Welt, die alle Völker verbindet.



"secret" steps
940.0074.10



authentic origin
940.0066.20



raw talent
940.0067.20

Moderne et classique, nuit et jour, gai et triste, prêt et loin ... une suite de contradictions, comme on en trouve en automne et en hiver. Les feuilles aux couleurs multicolores disparaissent subitement, les couleurs éclatantes du coucher de soleil sont effacées par les premiers brouillards. Puis les couleurs pâles de l'hiver prennent le dessus, les prés retrouvent leur couleur uniforme, les champs ne sont que mélange de gris et brun, des traces de blanc apparaissent avec la neige et l'obscurité règne en maître durant les longues nuit d'hiver. Cette collection Automne/ Hiver est inspirée de ces contradictions dictées par le changement de saison. Seuls les modèles enfants sont en opposition à ce thème, leur galeté reste fidèle au Printemps. En résumé, une présentation classique dans le style Benetton, faisant référence au monde cosmopolite du mélange des ethnies.

ROMANTIC FRAGMENTS



modern classics
940.0071.20

NUMERIC DELIGHT



Moderno - classico, qua - là, notte - giorno, solo
in compagnia ... significati contradditori ... come
piena di contraddizioni è la stagione autunnale.

I Mille colori delle foglie che ad un tempo
esaltano il loro splendore ed annunciano la loro
caduta; il luminoso canto del cigno della natura.

Colori fiammeggianti sullo sfondo di cieli grigi,
sbiaditi dalle prime nebbie. Poi ... il pallore
dell'Inverno, i toni pacati del verde delle
ultime erbe, il grigio bruno della terra nuda,
il bianco della neve, l'oscurità di notti lunghe.

Come qualsiasi collezione che si rispetti, anche
le nuove proposte per l'Autunno/Inverno 95 a
questi temi si ispirano. Contro tendenza solo
i Kids Watch; ma per i bambini è sempre
Primavera. Una presentazione classica nello
stile Benetton, con riferimenti ad un mondo
cosmopolita di etnie diverse.



cross cultures
940.0080.20

ELEGANCE & EASE



sevilla night
940.0046.20



seductive
940.0034.20



fortissimo
940.0038.10

[VIEW ON COLORS](#)



cosmic greetings
940.0050.20



city limit
940.0048.20



treptow
940.0049.20

A DETAILED VISION



infinity
937.0029.20



in sync
937.0030.20

THE COOL ONES



explicit
937.0023.20



alone together
937.0031.20



swerve
937.0032.20

STEPS AHEAD



speedy shapes
937.0027.20



now power
937.0028.00



ethnic roots
937.0025.20

MAKING A DIFFERENCE



trippin'
937.0013.20



mirage
937.0011.20

Clàssico-moderno, aquí y allà, noche y dia, solo-
acompañado...términos contradictorios, como
la temporada otoño/invierno está aparente-
mente llena de contradicciones. Hojas de miles
de colores exultan su esplendor para luego
caer, los brillantes colores resplandecen en el
horizonte o se ocultan con las primeras nieblas
. Entonces emergen los pálidos colores del in-
vierno, verdes relajantes en las últimas hierbas,
ocres y grises sobre el suelo desnudo, matices
blanquecinos aparecen con las nieves y la os-
curidad domina en las largas noches. Esta
colección otoño/invierno se revela inspirada
por las contradicciones de la estación cam-
biante. Sólo los niños van contra corriente, ya
que su espíritu permanece siempre primaveral.
Una presentaciòn clàssica en el estilo Benetton,
con referencias al mundo cosmopolita de la
mezcla multirracial.



golden island
945.0004.20

the big blue
945.0003.20

SEASPORT



black hole
| 945.0005.20



ocean view
| 945.0006.00



piranha
| 945.0007.00



Classico - Moderno, aqui e acolà, noite e dia, só e acompanhado... Terminos contraditorios, como a temporada Outono/Inverno está cheia de contradições. Folhas de mil cores florescem no seu explendor para logo cair, as brilhantes cores resplandescem no horizonte ou se escondem nas primeiras neblinas. Então emergem as palidas cores do Inverno, Verdes suaves das ultimas ervas, castanho e cinzas sobre o solo desnudado, matizes branquiadas aparecem com as neves e a obscuridade domina nas longas noites. Esta colecção Outono/Inverno revela - se inspirada nas contradições da estação anterior. So as crianças vão contra a corrente, já que o seu espirito permanece sempre Primaveril. Uma apresentação classica no estilo Benetton com referencias ao mundo cosmopolita da variedade multinacional.

BENETTON KIDS "012"



modern zebra
944.0016.10



optical leopard
944.0017.10



buzzing about
944.0021.10



fun fair
944.0015.10



bits & pieces
944.0018.10



tutu
944.0010.10



tonky
944.0009.10



honky
944.0008.10

BENETTON KIDS "012"



funkster

| 944.0006.10



thunderfish

| 944.0012.10

"012" WITH INDIGLO™ NIGHT LIGHT



ritual
944.0003.00



banana split
944.0001.00



siesta
944.0000.00

"012" WITH INDIGLO™ NIGHT LIGHT



superbad
944.0002.00

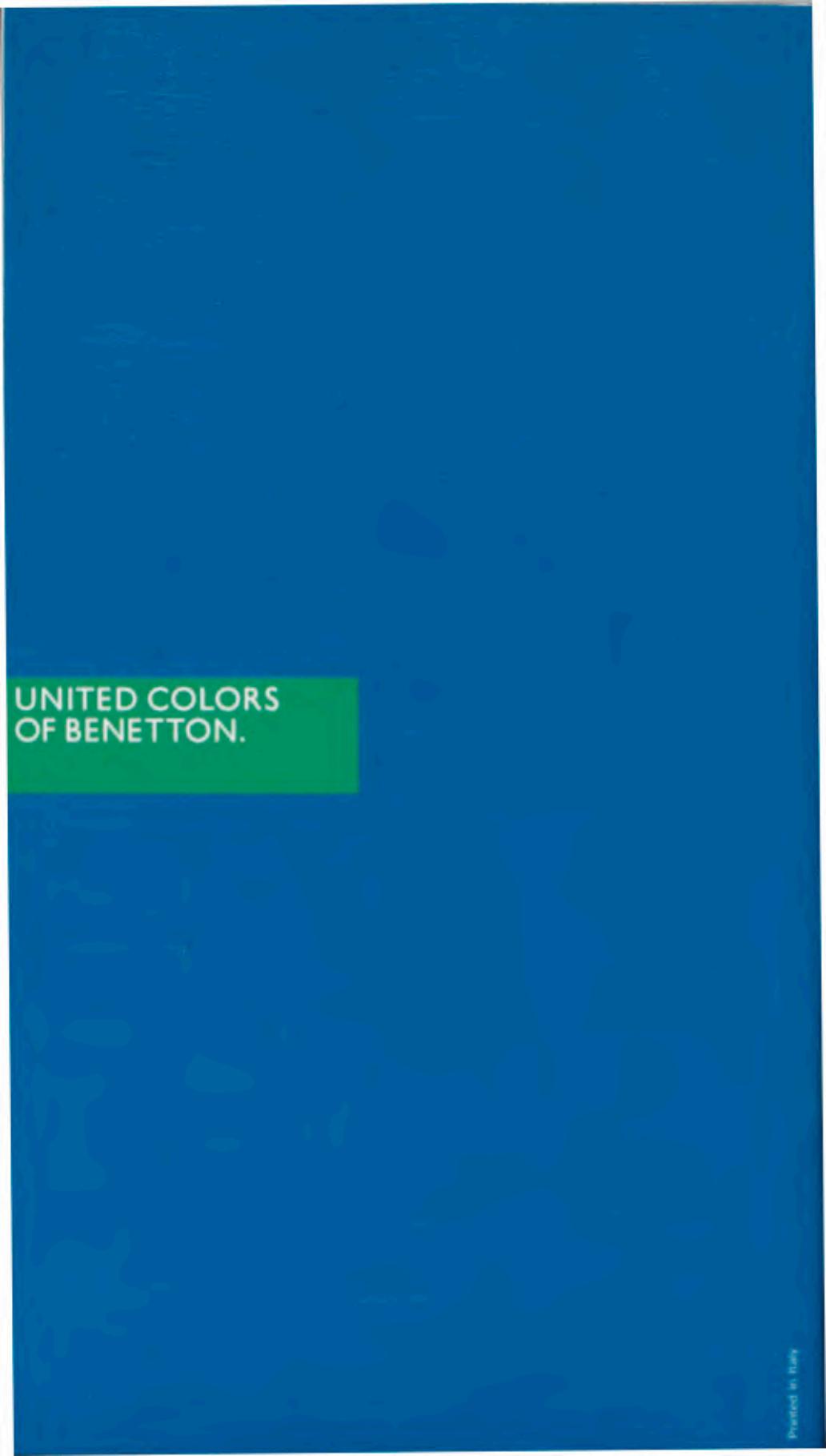


iridescent
944.0013.00



cosmic baby
944.0004.00

Design Giorgio Galli & Partners
Photo A. Vianello
Printed by Papi Art



UNITED
COLORS
OF BENETTON.